

Short Stories with Peter: The Fisherman and the Jinni — A Tale from The Arabian Nights (Abridged B1–B2 Level)

English learning resource · ES

Line-by-line · English + Spanish

73 lines

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.

Welcome to Short Stories with Peter from Your English Toolbox.

Bienvenidos a Short Stories with Peter, de Your English Toolbox.

I am Peter.

Soy Peter.

Today, a poor fisherman will pull something impossible from the sea.

Hoy, un pobre pescador sacará del mar algo imposible.

What comes out of it is powerful enough to destroy him.

Lo que sale de allí es lo bastante poderoso como para destruirlo.

This is an abridged B1–B2 adaptation of The Fisherman and the Jinni, a traditional tale from The Thousand and One Nights.

Esta es una adaptación abreviada de nivel B1–B2 de The Fisherman and the Jinni, un cuento tradicional de Las mil y una noches.

Long ago, an old fisherman lived with his wife and three children beside the sea.

Hace mucho tiempo, un viejo pescador vivía junto al mar con su esposa y sus tres hijos.

He worked hard, but he could barely make a living.

Trabajaba mucho, pero apenas lograba ganarse la vida.

Every morning, he cast his net exactly four times.

Cada mañana lanzaba la red exactamente cuatro veces.

On one unlucky morning, his first three casts brought him nothing but rubbish.

Una mañana de mala suerte, los tres primeros lances no le trajeron más que basura.

One last cast, and then I must go home with empty hands.

Un último lance y después tendré que volver a casa con las manos vacías.

The fourth cast felt so heavy that he had to pull with all his strength.

El cuarto lance pesaba tanto que tuvo que tirar con todas sus fuerzas.

But when the net reached the shore, there were no fish inside it.

Pero cuando la red llegó a la orilla, no había ningún pez dentro.



There was only a large brass jar, sealed shut with a thick metal lid.

Solo había una gran vasija de latón, cerrada herméticamente con una gruesa tapa de metal.

At least I can sell the brass and buy some bread.

Al menos puedo vender el latón y comprar algo de pan.

But first, let me see what is inside.

Pero primero déjame ver qué hay dentro.

He forced the lid open, but the jar appeared to be empty.

Abrió la tapa a la fuerza, pero la vasija parecía estar vacía.

Then a thin line of smoke rose from it and spread across the beach.

Entonces una fina columna de humo se elevó de ella y se extendió por la playa.

The smoke grew into a dark cloud that covered the sky.

El humo se convirtió en una nube oscura que cubrió el cielo.

Slowly, the cloud became a gigantic jinni with his head among the clouds and his feet in the sand.

Poco a poco, la nube se convirtió en un genio gigantesco, con la cabeza entre las nubes y los pies en la arena.

At last, I am free.

Por fin soy libre.

Who are you, and how did you fit inside that jar?

¿Quién eres y cómo cabías dentro de esa vasija?

I am a spirit who once refused to obey the great King Solomon.

Soy un espíritu que en otro tiempo se negó a obedecer al gran rey Salomón.

He imprisoned me in that jar and threw me into the sea.

Me encerró en esa vasija y me arrojó al mar.

The fisherman expected gratitude, but the jinni looked down at him without kindness.

El pescador esperaba gratitud, pero el genio lo miró desde arriba sin ninguna bondad.

Prepare to die, fisherman.

Prepárate para morir, pescador.

Die?

¿Morir?

I am the man who set you free.

Yo soy el hombre que te liberó.

During my first hundred years in the sea, I promised riches to anyone who released me.

Durante mis primeros cien años en el mar, prometí riquezas a cualquiera que me liberara.



During the next hundred years, I promised hidden treasures.

Durante los cien años siguientes, prometí tesoros escondidos.

During the third, I promised to grant three wishes.

Durante los terceros cien años de cautiverio, prometí conceder tres deseos.

But nobody came.

Pero nadie vino.

I lost my temper and swore that whoever freed me would die.

Perdí los estribos y juré que quien me liberara moriría.

I will only allow that person to choose the manner of death.

Solo permitiré que esa persona elija la forma de morir.

The fisherman was terrified, but he knew that fear would not save him.

El pescador estaba aterrorizado, pero sabía que el miedo no lo salvaría.

He took a slow breath and studied the jar.

Respiró despacio y examinó la vasija.

Before I choose, answer one question truthfully.

Antes de elegir, responde con sinceridad a una pregunta.

Ask your question.

Haz tu pregunta.

Were you really inside this tiny jar?

¿De verdad estabas dentro de esta diminuta vasija?

Of course I was.

Por supuesto que sí.

I cannot believe it.

No puedo creerlo.

Your foot could not fit inside it, let alone your entire body.

Ni siquiera te cabría un pie, y mucho menos todo el cuerpo.

You doubt my power?

¿Dudas de mi poder?

Then watch carefully.

Entonces observa con atención.

The jinni changed into smoke and poured back through the narrow opening.

El genio se convirtió en humo y volvió a entrar por la estrecha abertura.



When every trace of smoke was inside, a voice came from the jar.

Cuando hasta la última brizna de humo estuvo dentro, una voz salió de la vasija.

Now do you believe me?

¿Ahora me crees?

The fisherman immediately slammed the lid into place and sealed the jar shut.

El pescador encajó de inmediato la tapa de un golpe y cerró herméticamente la vasija.

Yes, and now you can choose how you would like to return to the bottom of the sea.

Sí, y ahora tú puedes elegir cómo quieres volver al fondo del mar.

The jinni shouted, threatened and begged, but the fisherman did not open the jar.

El genio gritó, amenazó y suplicó, pero el pescador no abrió la vasija.

Let me out, and I swear that I will never harm you.

Déjame salir y te juro que jamás te haré daño.

I will also show you a place that will change your fortune.

También te mostraré un lugar que cambiará tu suerte.

Give me your word, and remember that I have defeated you once already.

Dame tu palabra y recuerda que ya te he vencido una vez.

The jinni gave his solemn word, so the fisherman opened the jar once more.

El genio dio su palabra de honor, así que el pescador volvió a abrir la vasija.

This time, the jinni kept his promise.

Esta vez el genio cumplió su promesa.

He led the fisherman to a hidden lake filled with extraordinary fish.

Condujo al pescador hasta un lago oculto lleno de peces extraordinarios.

The fisherman sold one of them for a generous reward, and his family never went hungry again.

El pescador vendió uno de ellos a cambio de una generosa recompensa y su familia nunca volvió a pasar hambre.

The jinni had enormous power, but the fisherman had something stronger: a calm and clever mind.

El genio tenía un poder enorme, pero el pescador tenía algo más fuerte: una mente tranquila e ingeniosa.

End of the story.

Fin de la historia.

Now, let's dive into the language and break down some of the key vocabulary from the story.

Ahora vamos a sumergirnos en el lenguaje y analizar parte del vocabulario clave de la historia.

First, to barely make a living means to earn only just enough money for your basic needs.

Primero, to barely make a living significa ganar apenas el dinero suficiente para cubrir tus necesidades básicas.



The fisherman worked every day, but he could barely make a living.

El pescador trabajaba todos los días, pero apenas lograba ganarse la vida.

Next, to seal something shut means to close it so firmly that nothing can enter or escape.

A continuación, to seal something shut significa cerrar algo con tanta firmeza que nada pueda entrar ni salir.

The fisherman sealed the jar shut before the jinni could escape again.

El pescador cerró herméticamente la vasija antes de que el genio pudiera escapar de nuevo.

To lose your temper means to become suddenly angry and stop controlling your emotions.

To lose your temper significa enfadarte de repente y dejar de controlar tus emociones.

The jinni lost his temper after waiting in the sea for centuries.

El genio perdió los estribos después de esperar siglos en el mar.

Finally, to outsmart someone means to defeat them by using better judgement rather than greater strength.

Por último, to outsmart someone significa vencer a alguien usando mejor criterio en lugar de más fuerza.

The fisherman could not overpower the jinni, so he outsmarted him.

El pescador no podía vencer al genio por la fuerza, así que lo derrotó con su ingenio.

Here is a question for you.

Aquí tienes una pregunta.

Would you have trusted the jinni and opened the jar a second time?

¿Habrías confiado en el genio y abierto la vasija por segunda vez?

You can find the full transcript, translations into several languages and a vocabulary guide on our website, youenglishtoolbox.com.

Puedes encontrar la transcripción completa, traducciones a varios idiomas y una guía de vocabulario en nuestra web, youenglishtoolbox.com.

There is a direct link to all the episode resources in the description.

En la descripción encontrarás un enlace directo a todos los recursos del episodio.

Thank you for listening to Short Stories with Peter.

Gracias por escuchar Short Stories with Peter.

Until next time.

Hasta la próxima.

